

Operating Manual

- Do not connect the chain to the supply while it is in the packing.
- The light-set can only be connected to the Transformer
- Ensure that the power source is the same as the specified power.**
- The lamps are not replaceable.
- Avoid any damage to the insulation of the wiring.
- Any open ends must be sealed-off before use.
- Do not interconnect parts of this lighting chain with parts of another manufacturer's lighting chain.

Series

Connect up to 4 pieces;

String lights 2m (5L): 20 bulbs/ 8m 26ft

String lights 5m (10L): 40 bulbs/ 20m 66ft

How to extend:

- Before extending, please disconnect the lighting chain from the mains.
- Unscrew the plastic cap from the set.
- Make sure that all gaskets are in place.
- Connect the male connector to the female connector and firmly tighten them.

This light-set can be used in- and outdoors.

Please keep all the relevant information for future reference!

Instructies

- Sluit de verlichting niet aan, zolang deze zich nog in de verpakking bevindt.
- De verlichting alleen aansluiten op de bijgesloten transformator
- Zorg ervoor dat de spanning op de spanningsbron dezelfde is als die van de verlichting.
- Lampjes kunnen niet worden vervangen.
- Vermijd beschadiging aan de isolering van de kabels.
- Open einden van de snoeren dienen d.m.v. de connectoren te worden gedicht, alvorens het artikel wordt gebruikt.
- De connectoren van deze set mogen niet worden aangesloten op de set van een andere fabrikant.

Series

Verleng tot 4 stuks:

Strengverlichting 2m (5L): 20 lampjes / 8m 26ft

Strengverlichting 5m (10L): 40 lampjes / 20m 66ft

Hoe te verlengen:

- Voor het verlengen, de stekker uit het stopcontact halen.
- Draai het plastic eindstukje van de set af.
- Overtuig u ervan dat de afzichtringen op de juiste plek zitten.
- Koppel de stekker aan de contra stekker. Draai de koppelstukken stevig aan.

Deze verlichting is geschikt voor gebruik binnens- en buitenshuis.

Bewaar alle relevante informatie!

Instrucciones

- No conecte este conjunto de luces a la fuente de alimentación mientras este en la caja.
- S610 conectela iluminación transformador
- Compruebe que la alimentación eléctrica es la misma que la especificada.
- Las bombillas no pueden reemplazarse.
- Tenga cuidado de que no se dañe el aislante del cableado.
- Todas las terminaciones abiertas de los cables deben estar sellados con las conectores antes de uso.
- No interconecte partes de esta guirnalda luminosa con partes de otra guirnalda de otro fabricante.

Series

Conecte hasta 4 piezas;

Luces de cadena 2m (5L): 20 bombillas / 8m 26ft

Luces de cadena 5m (20L): 40 bombillas / 20m 66ft

Cómo ampliarlas:

- Antes de realizar la ampliación, desconecte la cadena de luces de la red eléctrica.
- Destornille las tapas de plástico de las luces de juego.
- Compruebe que todas las juntas están en su sitio.
- Conecte la pieza macho con la pieza hembra. Apriete ambas piezas fuertemente.

La iluminación se puede usar tanto en interiores como en exteriores.

¡Guárdese toda la información relevante!

Only applicable to UK market

Operating Manual

- Do not connect the chain to the supply while it is in the packing.
- The light-set can only be connected to the P20 Transformer
- Ensure that the power source is the same as the specified power.**
- The lamps are not replaceable.
- Avoid any damage to the insulation of the wiring.
- Any open ends must be sealed-off before use.
- Do not interconnect parts of this lighting chain with parts of another manufacturer's lighting chain.
- Transformer can only be placed indoors.

Series

Connect up to 4 pieces;

String lights 2m (5L): 20 bulbs/ 8m 26ft

String lights 5m (10L): 40 bulbs/ 20m 66ft

How to extend:

- Before extending, please disconnect the lighting chain from the mains.
- Unscrew the plastic cap from the set.
- Make sure that all gaskets are in place.
- Connect the male connector to the female connector and firmly tighten them.

This light-set can be used in- and outdoors.

Please keep all the relevant information for future reference!

Instructions

- Ne pas brancher la guirlande lorsqu'elle est dans son emballage.
- Branchez uniquement le luminaire au transformateur inclus
- Le voltage sur le réseau électrique doit correspondre à celui de la guirlande.
- C'est impossible de recharger les ampoules.
- Évitez toute décharge de l'isolation des câbles.
- Les extrémités ouvertes des câbles doivent être rendues étanches au moyen des connecteurs, avant que le produit ne soit utilisé.
- Ne pas interconnecter des parties de cette chaîne d'éclairage avec des parties d'une autre chaîne d'éclairage.

series

Connectez jusqu'à 4 pièces;

Guirlandes lumineuses 2m (5L): 20 Ampoules 8m / 26ft

Guirlandes lumineuses 5m (10L): 40 Ampoules 22m / 66ft

Comment rallonger:

- Avant de rallonger, débrancher la prise.
- Dévissez les capuchons en plastique pour bout de la guirlande.
- Il faut que les joints d'étanchéité se trouvent à l'apex juste.
- Raccordez la fiche mâle du cordon avec la fiche femelle du rideau.

Assurez-vous que les raccords sont bien fixes. Le luminaire se prête à un usage intérieur et extérieur.

Veillez conserver la notice d'information!

MHCTPYKAMfl no 3Kcnnyat4MM

- 3aneJ.JaeTCflnQ,KQHIO4aTb0CBETMTenbHe ycrpo1CTB0,He,QCTaBafi era 1-13 Knpa6K1-1.
- YcrpmTB:MQ/KHQ na,QKflIO4aTb K rpaHcQJ:MaT:pyco creneHbIO 3aJJI-1TbI
- Y,QOCTOBepbTeCb, 4TO 1-1CTO4H1-K n-1TaH1-1fIO7Be4aeT rpe:BaH1-1fMM BAXycrpo*crma.
- naMn:4KH1e nagne)KaT3aMeHe.
- He,qonycKa'ire naBeJl(QeH1-fl 1-13an14-1f-1 np:Ba,QaB.
- np:Jl(Qe,4eM 1-1cn:nb30B8TbmpnflH,QY, y6e,QI-1TeCb,4TO Bee KOH4bI np:Ba,Q0B3a1-13an1-1p:BaHbI.
- He 1-1cn:nb3y'1fregnl coe,q1-1HeH1-1fl,qaHHa'14en1:1cBelJ,leH1-1s:1,qeran1-1 (Ka6eH*) APY*x 6peHA0B / npo:JBOA'Tene.

CepHH

Подключить до 4 штук;

CTpyHHble opH+ 2m(5L): 20ny,00+4s/ 8m 26ft

CTpyHHble opH+ 5m(20L): 40ny,00+4s/ 20m 66ft

np04eAypa YAJIHHeHHS:

- np:Jl(Qe 4eM ygn1-1H1-Tb rapH1-1TYPY, OTKflIO41-1Te acBeTMTenbHYIO Henb OT OCHOBO'1 een1.
- OpH1-1H1re nnaCrMaKaBb1'1 HaK:He4H1-Kc ycrpo1cma.
- Y,QOCTOBepbTeCb, 4TO Bee wa'16bI Ha MeCTe.
- noMeCTre paJbeM B rHeJA:BYIO4aCTb 1-1 nn:TH:3aKpen1-1re coe,q1-1HeH1-1e.

,QaHH0e ycrpoMcreo M0)f(eT MCnOfIbJ0BaTbCfl BHyrpm M CHapy)f(fl-1 noMeLL1eH1-1M. CoxpaH1Te He6xo,qMMYIO MH(J)OpMa4MO AJUI

Anweisungen

- Schließen Sie die Lichterkette nicht an das Stromnetz an, solange sie in der Verpackung ist.
- Diese Lichterkette nur in Kombination mit dem anbeiliegenden Transformatoranschlüssen.
- Die Netzspannung muss milder Spannung der Beleuchtung Übereinstimmen.
- Die Leuchtendekorationen nicht ersetzt werden.
- Beschädigung der Kabelisolierung vermeiden.
- Offene Kabelenden sind mit Hilfe von Konnektoren abzudichten, bevor der Artikel benutzt wird.
- Die Konnektoren dieses Beleuchtungssets dürfen nicht an ein Set eines anderen Fabrikats angeschlossen werden.

Serien

Verbinden Sie bis zu 4 Stück;

Lichterketten 2m (5L): 20 bulbs/ 8m 26ft

Lichterketten 5m (10L): 40 bulbs/ 20m 66ft

Anweisungen zum Verlängern:

- Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Die Plastikendkappe des Satzes abschrauben.
- Die Dichtungsmuffen korrekt und fest montieren.
- Stecker und Buchse sicher miteinander verbinden (fest andrehen).

Diese Lichterkette ist für innen und aussen geeignet.

Bewahren Sie alle relevanten Informationen gut auf!

Istruzioni

- Non collegare queste luci con la fonte d'alimentazione mentre si trovano ancora nella confezione.
- Collegare l'illuminazione soltanto al trasformatore in dotazione
- Assicurarsi che la fonte d'alimentazione abbia la stessa tensione di quella indicata.
- Le lampadine non possono essere sostituite.
- Evitare di danneggiare il materiale isolante dei fili.
- Prima dell'utilizzo è necessario chiudere con i connettori tutte le estremità aperte dei cavi.
- Non collegare parti della catena di luci a parti di una catena di luci di altro produttore.

Serie

Collega fino a 4 pezzi;

Luci della stringa 2m (5L): 20 Lampadine 8m 26ft

Luci della stringa 5m (10L): 40 Lampadine 20m 66ft

Come prolungare:

- Prima di prolungare, si prega di scollegare la catena luminosa dalla rete elettrica.
- Svitare i cappucci di plastica dalle luci decorative.
- Assicurarsi che tutte le guarnizioni siano al loro posto.
- Collegare l'estremità a spina con l'estremità a presa premendo forte.

Questa illuminazione è adatta per l'uso in ambienti chiusi e aperti.

Conservare tutte le informazioni rilevanti!

Instruktioner

- Tilslut ikke dette lyskredens til strømforsyningen, mens det stadig ligger i reksen.
- Lyskredens kankun forbindes med Transformer
- Sørg for, at strømforsyningen er den samme som den angivne effekt.
- Prøber kan ikke erstattes.
- Undgå skader på ledningens isolering.
- Eventuelle åbne ender skal være forseglet for brug.
- Ledningerne ikke forbindes med en ledning af et andet mærke eller leverandør.

Serie

Tilslut op til 4 stykker;

String lys 2m (5L): 20 prerer 8m26ft

String lys 5m (20L): 40 prerer 20m66ft

Hvorledes den forlænges:

- Forlængelsen, skal du afbryde lyskredens fra lysnettet.
- Skruplæstretten af kreden.
- Sørg for at alle pakninger er på plads.
- Forbinde hanstik til hunstik og spænd.

Denne lyskred kan bruges inden- og udendørs.

Opbevar alle relevante oplysninger til fremtidig brug!

Instruksjoner

1. Ikke koble dette lyssettet til strømtilførselen mens det befinner seg i **esken**.
2. Lyssettet kan kun kobles til transformatoren.
3. Sørg for at strømkilden er lik spesifisert strømkilde.
4. Lyspaerene kan ikke skiftes ut.
5. Unngå skade på ledningensisolasjon.
6. Eventuelle åpne ender må forsegles for bruk.
7. Ikke koble deler til denne lyskjedensammen med deler av lyskjeder fra andre produsenter.

Serie

Koble til opptil 4 stykker;

Lysstreng 2m (5L): 20paerer/ 8m 26ft

Lysstreng 5m (10L): 40paerer/ 20m 66ft

Howdanforleuge:

1. Før du forlenger, vennligst koble lyskjeden fra hovednettet.
2. Skruopp plastlokket på produktet.
3. Sjekk at alle pakninger er på plass.
4. Koble sammen hannkontaktene og hunnkontaktene og stram til.

Dette lyssettet kan brukes både innendørs og utendørs.

Vennligst ta vare på alle relevant informasjon for fremtidig bruk!

Ohjeet tuotteille

1. **Ala kytke tata valaisinsarjaa virransyöttöön, kun se on vielli laatikossa.**
2. **Valosarja voidaan liittää vain muuntajaan**
3. Varmista, että virtalahteessa on maaritelty teho.
4. Polttimoja ei voida vaihtaa.
5. Yalta johdon eristysvaurioita.
6. **Kaikkia avoimet paat on sinetöitäva ennen käyttöä.**
7. **Ala yhdistä tämän valaistusketjun osia.**

Sarja

Yhdistä jopa 4 kappaletta;

Merikijono valot 2m (5L): 20 sipulit / 8m 26ft

Merikijono valot 5m (10L): 40 sipulit/20m 66ft

Jatkaminen:

1. **Irota valosarja virransyöttöä ennen jatkamista.**
2. **Irota muovisuojat saasta.**
3. Varmista, että kaikki tiivisteet ovat paikoillaan.
4. **Yhdistä urosliitinnärasliitinteen ja kiristä ne tiukasti.**

Tata valosarjaa voidaan kiiyttää sisällii ja ulkona.

Siiilytä kaikki oleellinen tieto tulevaa kiiyttöii varten!

Instrukcja uytkowania

1. Przed podłączeniem zestawu oświetlenia do instalacji elektrycznej należy wyjąć urządzenie z pudełka.
2. Zestaw oświetlenia należy podłączyć wyłącznie do transformatora.
3. **Należy upewnić się, że źródło zasilania odpowiada mocy określonej dla zestawu oświetlenia.**
4. Żarówki nie nadają się do wymiany.
5. Należy uniknąć uszkodzeń izolacji kabli.
6. **Wszelkie otwarte końcówki należy uszczelnić przed uyciem.**
7. **Nie łączycz w składowych światłowodowych lub innych producentów.**

Seria

Połącz do 4 sztuk;

Światła lancuchowe 2m (5L): 20 żarówki / 8m 26ft

Światła lancuchowe 5m (10L): 40 żarówki / 20m 66ft

Poszerzenie zestawu:

1. Przed poszerzeniem wyjąć wtyczkę z gniazdka.
2. Okręcić plastikową osłonkę.
3. **Upewnić się, że wszystkie uszczelki znajdują się na swoich miejscach.**
4. Podłączyć wszystkie przewody do żeńskiego złącza i mocno je zacisnąć.

Zestaw oświetlenia przeznaczony do użytku na zewnątrz i wewnątrz pomieszczenia. Należy zachować wszelkie istotne informacje!

Instruktioner

1. Anslut inte ljusenheten till eluttaget medan den fortfarande ligger i ladan.
2. Ljusenheten kan endast anslutas till transformator.
3. **Se till att strömkällan är samma som den specificerade spänningen.**
4. Glödlamporna kan inte bytas ut.
5. Undvik skador på kabelisoleringen.
6. Alla öppna ändrar måste förseglas före användning.
7. Koppla inte ihop delar från denna belysningskedja med delar från annan tillverkare belysningskedja.

Serier

Anslut upp till 4 delar!

Strangljus 2m (5L): 20 lokar / 8m 26ft

Strangljus 5m (20L): 40 lokar / 20m 66ft

Bygg ut sahar:

1. Före utbyggnaden, koppla ur belysningskedjan från eluttaget.
2. Skruva loss plastskyddet från enheten.
3. Se till att alla packningar sitter på plats.
4. Anslut hankontakten till hankontakten och spanna försiktigt.

Ljusenheten kan användas både inomhus och utomhus.

Spara all relevant information för framtida behov!

Instrw:Oes

1. **Nao ligue o dispositivo luminoso enquanto este se encontrar dentro da caixa.**
2. **Ligue o conjunto de luzes apenas ao transformador**
3. Assegure-se de que a fonte de alimentação é adequada à potência especificada.
4. As lâmpadas não podem ser substituídas.
5. **Evite quaisquer danos no isolamento dos cabos.**
6. **Quaisquer pontas soltas dos cabos devem ser seladas com as conectores antes da utilização.**
7. Nao interligue peças desta cadeia de iluminação com peças de cadeias de iluminação de outros fabricantes.

Series

Conecte até 4 peças;

Luzes de corda 2m(5L): 20 lâmpadas / 8m 26ft

Luzes de corda 5m(10L): 40 lâmpadas / 20m 66ft

Como ampliar:

1. Antes de proceder à ampliação, desligue a ficha da corrente.
2. **Retire as coberturas de plástico das luzes decorativas.**
3. **Assegure-se de que todas as coberturas estão devidamente colocadas.**
4. Ligue o macho à fêmea. Fixe bem.

Este conjunto de luzes é adequado para utilização em interiores e exteriores. Guarde toda a informação relevante!

Upute za

1. Nemojte priključiti ovo rasvjetno tijelo na napajanje dok je još u kutiji.
2. **Rasvjetno tijelo može se priključiti samo s napajanjem standarda.**
3. **Pravjerite aka je izvor napajanja u skladu s navedenim vrijednostima.**
4. 4) Zaruje se ne mogu zamijeniti.
5. **Pazite da se izolacija ai:Genja ne asteti.**
6. **Svi slabadni spajevi se maraju izalirati prije uparabe.**
7. Ne spajajte dio svjetleceg lanca s djelovima lanaca drugih proizvođača.

Niz

Ühendage kuni 4 tükki

Fenysorok 2m(5L): 20 izz6k / 8m 26ft

Fenysorok 5m(20L): 40 izz6k / 20m 66ft

Način proširenja:

1. **Prije proširenja isključite rasvjetni lanac s napajanja.**
2. **Odmontirajte plastični pokrov s kompleta.**
3. **Pravjerite aka su sve brtve na mjestu.**
4. **Spojite muški priključak na ženski i dobro ih zategnite.**

Ova rasvjetno tijelo može se koristiti u otvorenim i zatvorenim prostorima. Čuvajte relevantne informacije za buduće potrebe!